



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරැකියරයෙන් මට පුරුවන් වෙන්කාඩු කේ කොරබුවන් සොයාගැනීමට පුරුවන් වෙන්කාඩු නෑ දැනැමකි කරන් ඇතෙකුට පොලිසියෝ ඉන්ස්පුක්ටර් ජනරාල් තුන්හි හිත් යා මිතියකට භායිදෙන් වෙයෙදහම් ඇත. රැමි හොරබුවන් සමෙකි වෙන් සින් සමිභුතෙනාන් ඔහුට විරුධව පැමිලියෙන් වෙයෙදහම් ඇත. සැයලියෝ සිරකාරියෝ ඇල්ලීමට තැයැ සිරගෙවෙලුවල ඉන්ස්පුක්ටර් ජනරාල් තුන්හිගෙන් ඉල්ලියායුතුයි.

ත්‍රිත්‍රහාගැනීයප්‍ර පිශ්චත්‍තලී අඛල්‍ත ත්‍රිත්‍රුත්‍මයකීනා කණු ආයුධ්‍යීත්‍ත තුළුප්‍රහ්‍ර අම්බිල්ස් කිරු ගවරුක්‍රුම බෙපාවිස් තුන්ස්පැක්ටර් ජොන් ත්‍රේලන් ත්‍රිසිපාරිසින් පොරිල් නැත් කොට්‍ත කිනෙක්‍රුම. ත්‍රිත්‍රුත්‍මයකීනා ගෙවත්තිරුප්පවරුක්‍රුම විරෝධත්‍මාය් ව්‍යුත්ත් ත්‍රිත්‍රුත්‍මයකීන් ප්‍රස්ථාපන ම්‍රියාරුකාරරාජ පිශ්චත්‍තලී ප්‍රස්ථාපන ම්‍රියාවිට්දීන් එය පෙන්වන්න ජොන් ප්‍රස්ථාපන ම්‍රියාරුකාරරාජ.

STOLEN.

ON January 1, 1896, from the bungalow at Beragalla estate, Haputale : 1 silver watch and chain and 6 certificates from the following gentlemen : Messrs. E. F. Tranchell, Superintendent of Police ; T. C. Huxley, of Old Peradeniya estate ; R. Anderson, of New Peradeniya ; G. S. Edwards ; E. S. Fox, the late Superintendent of Kurugama estate ; and H. J. Garvin. Owner, Mr. J. M. Perira, Teamaker.

On January 4, 1896, from a house at Katukele, Kandy : 2 new blue serge Railway uniform coats (one with Ceylon Government Railway buttons), 3 (uniform) pairs white trousers, 1 white shirt with silver studs and links, 1 tie, 1 black striped coat, 1 flannel coat, 1 pair flannel trousers, 2 white handkerchiefs, 1 pair earrings set with moonstones, 6 precious stones, 2 strings coral, 1 pair silver earrings, 1 silver hairpin (gilt), 2 camboys, 4 yards cloth, 1 chintz cloth, 1 sarrong cloth, and Rs. 250 in cash. Owner, Mr. C. J. Adams, Guard, Ceylon Government Railway.

On January 6, 1896, from the fowl-house at Cameron's land : 1 white cock with black spots, 1 yellow cock, 1 half-grown white cock with black spots, 1 ash colour hen, 1 black hen, 8 brown colour hens, all with feathers in the legs. Owner, Mr. L. W. Booth.

On January 9, 1896, from a dining hall at Jail road, Borella : 1 brass chembu, 1 electro-plated watch. Owner, Perumal Ropes.

On January 9, 1896, from the lines at Devon estate : 1 silver watch, 1 black coat, 2 white coats (1 marked "A.S.C."), 4 red seed buttons, 1 bunch keys, 1 penknife, 1 brass water pot, 1 red chintz salay, 1 brown satin small coat, 1 small woollen coat, 1 pair small trousers, 2 chintz frocks, 1 alpaca umbrella, 1 white vaittie cloth. Owner, Anthony Croos.

On January 10, 1896, from the dwelling-house No. 40, Dean's road : 8 dinner plates, 1 curry dish, 3 spoons, 3 forks, 4 knives, 1 large dish, 1 table lamp, 1 gold necklace, 2 strings gold beads, 1 pair gold earrings, 1 box toys, and 1 basket with some school books. Owner, Mr. C. G. Marshall.

On January 13, 1896, from an outer verandah at Reservoir road, Maradana : 2 long chairs, a back leg of one bears the mark of the bite of a dog. Owner, A. Schwallie.

STOLEN OR STRAYED.

ON December 25, 1895, from the owner's dwelling compound at Navalie : 1 brown coloured cow, branded × on the cheek, □ on the neck, ☐ on the hind leg; age, 3 years. Owner, Vyravan Nagam.

On December 31, 1895, from the owner's dwelling compound at Karayur : 1 gray coloured cow, branded * on the right side, + on the right cheek ; age, 8 years. Owner, Innasipillay Visanthipillay.

LOST.

ON January 6, 1896, from the bungalow at Hindu-galla : a black and white terrier dog, one side of the face is black. Owner, Mr. E. Webbs.

NOTICE.

THE owners of the following cattle are unknown : a she-buffalo branded @ on the left side, and a he-buffalo, branded ♂ on the right side, + ☐ on the left side.

These cattle are now in the custody of the Superintendent, Slaughter-house, Dematagoda, who will sell the same if not claimed within fourteen days from the publication of this notice. The cattle will be given over to persons who succeed in establishing their claims to them at the Slaughter-house, Dematagoda, within the period above-mentioned.

සොරම්කරන් වෙයුතා.

1896 ක්‍රි ජත්වාරි සි 1 වෙන් දින පූජාලේ බෙරුල්ලේ ඇයේවේරිල්කේ විනිශ්චාලාවේ නිවි : දෙනැඩුන් සමඟ උදි බරුල්ලේසූ 1ද, මෙක් පරාකෘ සාද කන්කරහ මකන්වරින්නේ කැරුවු 6ද, එකම් : E. F. Tranchell පොලිසියේ පුපරින්වැන්න්, නිවි මකන්වැන්නේ, පරන ඒරුදෙනිය වන්නේ T. C. Huxley මකන්වැන්නේ, අවත්පෙරුදෙනිය වන්නේ R. Anderson මකන්වැන්නේ, G. S. Edwards මහන්වැන්නේ, කුරුගම ඇයේවේරිල්කේ හිපු E. S. Fox පුවරින්වැන්න්, නිවි මකන්වැන්නා සහ H. J. Garvin මකන්වැන්නා ඇයේවින් ඇයා අයිතිකාරයා, හේ සාදන ජේ. ඒ. පුරු.

වෂි 1896 ක්‍රි ජත්වාරි වස 4 වෙන් දින මහත්වර ව්‍යුතුවේ තිවි ය තෙකු නිවි : අත්ත් නිල්ලාව Railway uniform සරජ් කේරු 2ද, එකක් උඩිකා තේ අන්වුව රේල්ලේ තෙකුවන් සමඟය, පුනිපරුම පුදු පැලු කැලුව පේරුවූ 3ද, රිඳී බොත්තන් සහ අත් විනිවත්තන් සමඟ පුදු පැලුවූ 1ද, වස 1ද, කාඩ් ඉඩු වැට්ටිව කේරු 1ද, උඩිකාලේ කේරු 1ද, පැලුකාලේ යන පේරුවූ 1ද, පුදුවැන්සූ 2ද, පුජකක් ඇල්ලන ලද අරුයාලේ පේරුවූ 1ද, අහසි ගල් 6ද, කොරුල් ඇට පොට 2ද, රිඳී අරුයාලේ පේරුවූ 1ද, රන්රන ගානලද එදිකුරු 1ද, ක්ම්බා 2ද, රේදී යර 4ද, තිබුකාලදී 1ද, සාරුන් රේදී 1ද, මුදලෙවු රුපියල් 2කුන් සහ 50ද. ඇයිතිකාරයා, උඩිකාවේ අන්වුවේ රේල්ලේ මී. ජේ. ඇව්‍යිල්ස් යාරුවි මහන්මයා.

වෂි 1896 ක්‍රි ජත්වාරි වස 6 වෙන් දින කැමිලන්ද උන්වි එක් තු කුලුගෙයි ඉද : කාඩ්පැල්ලේ ඇයේ පුදුක්ක ලෙසද, කාඩ්පැල්ලේ ඇයේ පුදුක්ක ගැඹුල් ගාම්බෙක්ද, අඛලාව කිනිලියෙන්ද, කාඩ් කිනිලි ගැඹුල් ගාම්බෙක්ද, පුම්බුරුපාව කිනිලියෙයි 8ද, ඕක්කොම් සහක්ලේ වල් දිල්ලේ ඇයා. ඇයිතිකාරයා, ඇල්. බිජ්‍යා. තින් මහන්මයා.

වෂි 1896 ක්‍රි ජත්වාරි වස 9 වෙන් දින සිංහල ඇයේවේරිල්කේ පැලුවේ නිවි : පැසුල සේනුවූ 1ද, ඉලුකුවෙශ් උඩිවේ නිවි : රිඳී බරුල්ලේසූ 1ද, එක

වෂි 1896 ක්‍රි ජත්වාරි වස 9 වෙන් දින සිංහල ඇයේවේරිල්කේ පැලුවේ නිවි : රිඳී බරුල්ලේසූ 1ද, එක

